

Exkursion am Freitag, 23. Juni 2006

Die beiden Stadtentwicklungsgebiete von Zürich verändern sich in beeindruckendem Tempo. Zürich-Nord ist fast schon gebaut, Zürich-West macht als Hochhaus-Gebiet Schlagzeilen ("jetzt schiessen die Türme aus dem Boden", Tages-Anzeiger vom 9. Januar 2006).

Wir haben diese Quartiere im Rahmen unserer GV im Herbst 2002 besucht. Die damaligen Teilnehmer erinnern sich sicher daran. In den vier Jahren seither ist die Stadtentwicklung weiter gegangen. In Zürich-Nord sind viele Bauten, die 2002 noch Projekte auf dem Papier waren, bereits fertig gestellt und in Betrieb. Ist Zürich-Nord oder "Neu-Oerlikon" als ganzes Quartier schon zu eigenem Leben erwacht?



Zürich-Nord, Ansicht 1



Zürich-Nord, Ansicht 2

Das Thema wird zur Zeit kontrovers diskutiert. Kritische Stimmen meinen, es seien sterile und leblose Umgebungen entstanden. Die Wohnungen seien zu teuer, die städtische Anbindung funktioniere (noch) nicht, die Parkanlagen seien leer und unbelebt. Bewohner entgegnen, ihnen gefalle es in ihrer neuen Umgebung. Überall entstehe neues Leben, die Wohnbauten seien durchaus kinder- und wohnfreundlich. Die Stadtplaner kommentieren, ein ganzes neues Stadtquartier könne nicht vom ersten Tag an prall mit Leben gefüllt sein, es brauche seine Zeit.

Zürich-West ist noch nicht so weit. Baugruben und Aussteckungen signalisieren grosse Neubauten mitten in den bestehenden Gebieten. Einiges ist bereits gebaut. Das Neue behauptet sich frisch mit Hochhäusern und moderner Architektur. Das Quartier ist für die junge Generation zur Ausgehmeile geworden. Wie sieht Zürich-West in fünf, zehn Jahren aus?

Diese Entwicklungen halten wir für interessant genug, um einen zweiten Blick auf Zürich-Nord und Zürich-West anzubieten, mit Führungen, Referaten und Diskussionen.

Organisation: Matthias Hubacher und Klaus Fischli



Zürich-West Puls 5 am Turbinenplatz
Bilder vergrössern durch Klicken



Stadtmodell Ausschnitt Zürich-West

Das Programm in Kurzform:

- 10.00 Uhr Treffpunkt Emil-Oprecht-Platz beim Bahnhof Zürich-Oerlikon, Nordseite
Führung durch Zürich-Nord mit Fachreferaten unterwegs
- 12.00 Uhr Gemeinsames Mittagessen im Restaurant "Cityport", Emil-Oprecht-Platz
- 13.30 Uhr Transfer per S-Bahn nach Zürich-HB.
Zu Fuss zum Stadtmodell im Amtshaus IV, Lindenholzstrasse 19, Zürich
- 14.00 Uhr Besichtigung des Stadtmodells und Fachreferate zur Entwicklung von Zürich-West
- 15.30 Uhr Transfer per S-Bahn nach Zürich-Hardbrücke, geführte Rundgänge durch Zürich-West
- 17.00 Uhr Apéro zum Abschluss im "Puls 5" am Turbinenplatz, Zürich-West
- 18.00 Uhr Transfer per S-Bahn nach Zürich-HB, individuelle Heimreise

Un deuxième coup d'œil sur Zurich-Nord et Zurich-Ouest

[/Texte allemand](#) [/Inscription](#)

Excursion du vendredi 23 juin 2006

Les deux régions de développement urbain de Zurich se modifient à une allure impressionnante. Zurich-Nord est pratiquement construit, Zurich-West fait la une comme quartier d'immeuble-tour ("les tours jaillissent maintenant du sol", *Tages-Anzeiger* du 9 janvier 2006).

Nous avons visité ces quartiers dans le cadre de notre AG en automne 2002. Les participants d'alors s'en souviennent certainement. Au cours des quatre années passées, le développement urbain s'est poursuivi. De nombreuses constructions à Zurich-Nord, qui étaient encore à l'état de projet sur papier en 2002, sont maintenant réalisées et en exploitation. Zurich-Nord ou "Nouveau-Oerlikon" s'est-il déjà éveillé en tant que quartier indépendant?

Le thème fait momentanément l'objet de discussions controversées. Des voix critiques sont d'avis qu'un environnement stérile et inanimé a été créé. Que les appartements sont trop chers, que le rattachement à la ville ne fonctionne pas (encore), que les jardins publics sont vides et sans vie. Les habitants répondent, eux, qu'ils sont satisfaits de leur nouvel environnement. Qu'une nouvelle vie peut voir le jour partout et que les habitations sont tout à fait adaptées aux enfants et agréables à vivre. Selon les urbanistes, un tout nouveau quartier ne peut pas être rempli de vie dès le premier jour, que cela prend du temps.

Zurich-West n'en est pas encore là. Fouilles et gabarits de mise à l'enquête signalisent d'importantes nouvelles constructions au milieu des zones existantes. Quelques bâtiments sont déjà construits. Le nouveau s'impose avec insolence avec des tours et une architecture moderne. Le quartier est devenu le lieu de sortie de la jeune génération. De quoi aura l'air Zurich-West dans cinq ou dix ans?

Nous estimons que ces développements sont assez intéressants pour jeter un deuxième coup d'œil sur Zurich-Nord et Zurich-Ouest, avec visites guidées, exposés et discussions.

Organisation : Matthias Hubacher et Klaus Fischli

Le programme en abrégé:

- 10.00 Uhr Point de rencontre Place Emil-Oprecht à la Gare de Zurich-Oerlikon, côté nord
Visite guidée dans Zurich-Nord avec, en route, des exposés spécialisés
- 12.00 Uhr Repas de midi en commun au Restaurant "Cityport", Place Emil-Oprecht
- 13.30 Uhr Transfer en S-Bahn à Zurich gare centrale
A pied vers le modèle urbain à la Amtshaus IV, Lindenhofstrasse 19, Zurich
- 14.00 Uhr Visite du modèle urbain et exposés spécialisés concernant le développement de Zurich-West
- 15.30 Uhr Transfer en S-Bahn à Zurich-Hardbrücke, tour guidé à travers Zurich-West
- 17.00 Uhr Apéro pour terminer au "Puls 5" à la Turbinenplatz, Zurich-West
- 18.00 Uhr Transfer en S-Bahn à Zürich gare centrale, voyage de retour individuel

[**/Anmelden - Inscription**](#)